

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 33 (1907)  
**Heft:** 13

**Anhang:** Nebelspalter, zweites Blatt, Nr. 13 vom 31. März 1907  
**Autor:** [s.n.]

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Zürich.

## Hotel-Pension Waldhaus.

An schönster Lage Zürichs gelegen.  
Haus neu eröffnet, mit allem Komfort ausgestattet. — Mässige Preise.  
Terrassen-Restaurierung. — Grossartiger Park.  
Lift. — Das ganze Jahr offen. — Zentralheizung.  
Dolderbahn (Tramstation Römerhof). 9

# Dolder.

## AMER APÉRITIF BRACCO SANS RIVAL

Mailand 1906: Ehrendiplom mit goldener Medaille.  
Paris 1906: Goldene Medaille.  
London: Antwerpen: Bruxelles: 4 Grand-prix mit goldener Medaille  
Genau 1906: München 1906: Ehrendiplom mit goldener Medaille.

29

Soll ein froher Tag dir winken  
Sollst du AMER BRACCO trinken.  
Keiner schmeckt wie er so fein  
Von den vielen Bitterlein.

AMER BRACCO ist gesund  
Schon in früh'ster Morgenstund,  
Und wer ihn des Mittags trinkt  
Dem ein guter Abend winkt.

Gehst du dann des Nachts zur Ruh'  
Leg' dir noch den Dritten zu,  
Ohne Kater, ohne Affen  
Wirst du wie die Götter schlafen.

Verlangen Sie  
**Singer's** Hygienischer Zwieback  
Produkt erster Güte, ärztlich warm empfohlen.

**Singer's** Kleine Salzbretzeli  
Feinste Beigabe zum Bier.

**Singer's** Basler Leckerli  
Qualität extra supérieure.

Wo nicht zu haben, schreiben Sie direkt an die  
**Schweiz. Bretzel- und Zwieback-Fabrik**  
Ch. Singer, Basel.

Briefmarkenbörse Bern  
Ernst Zumstein. 46  
Erfolg!! Erfolg!!  
500 garant. versch. Marken 5.-  
1000 " 15.-  
Monatl. erschein. Börsennachrichten u. Gelegenh.-Offfr. gratis.  
Albums u. Bedarfsartikel.

  
**GEB. LINCKE**  
Erstes Geschäft für  
Stalleinrichtungen  
Über 5000 Stände ausgeführt!  
Zürich  
Höchste Auszeichnungen.

## Atelier für Architektur

(Diverse Diplome, silberne und goldene Medaillen.)



ENTWÜRFE  
und  
BAUPLÄNE  
zu jeder Art  
Stein- u. Holz-  
Bauten  
Sanatorien, Hotels,  
Kuranstalten, Villen  
und Landhäuser.  
Der Landschaft und den  
Bedürfnissen jeweils angepasst, projektiert und  
erstellt

Architekt  
Jacq. Gros,  
Zürich-Fluntern.

  
**URTICOL**  
Zusammengesetztes BRENNESSEL-HAARWÄSSER  
Hygienisches Toilette-Mittel  
I. Ranges  
Official Supplier to the Queen  
**DAS BESTE FÜR DIE HAARE**  
PREIS Fr. 1.25  
Nehmen Sie nur URTICOL an  
sonst bestellen Sie direkt:  
URTICOLFABRIK ST. GALLEN

## Erfindungen

werden billigst zum  
**Patentschutz** \*  
in allen Ländern angemeldet  
Verwertungen kostenlos durch das  
**Levaillant** Commercial- und  
Patentbureau,  
neben dem Gerichts-Gebäude Selnau,  
Zürich I. 78

## Coburger Waschmaschinen

für  
Hand-, Wasser-  
motoren,  
Dampf- und elek-  
trischen Betrieb,  
Mängeln  
und Wringer  
empfiehlt bestens  
Frau  
Anna Germann,  
Bonnstetten.  
Vertreterin  
für die Schweiz.

## Weisflog-Bitter



Steffen's Bitter „IDEAL“  
Ist ein Cöttertrank  
Für die, die magenkranke,  
Und wer ihn trinkt  
Zur Morgenstund,  
Der bleibt gesund.



# Glücks-Lose. \*

## \* \* Zur Osterzeit.

Wenn's Zuckerhasen und Eier schneit,  
Wenn jede Knospe träumt  
Den Blütentraum, und mit jungem Grün  
Sich schmücket Strauch und Baum,  
Dann hasche das Glück in seinem flug  
Und schreibe an **Frau Haller** in Zug.  
So wie der Mai tut Rosen spenden  
Wird sie das grosse **Los** dir senden.  
Gar mancher tut für einen franken  
Ihr 30,000 und mehr verdanken.  
Die Lose, das Glück, **Frau Haller** ist bereit,  
Dir solche zu senden zur Osterzeit.

82

Haupt-Loseversandt  
Glückstrasse \* Zug

Ziehung Göschenen  
erste Ziehung aller Lotterien

Kirchenbau-Lotterie Oerlikon  
\* Haupttreffer 20,000 Fr. \*  
Lose à 1 Fr.

Göschenenalp-Urnerboden

Haupttreffer 30,000, 20,000, 10,000 Fr. etc.  
Lose à 1 Fr.

Schindellegi  
Haupttreffer 5000 Fr.      Lose à 1 Fr.

NEUCHATEL  
\* Haupttreffer 40,000 Fr. \*  
Lose à 1 Fr.

### Charfreitag.

Ein leises Wimmern geht durch die Natur  
Sie haben ihn gepeitscht, ans Kreuz geschlagen,  
Den Größten, den die Erde je getragen.  
D, daß die Mörder nie geboren wären!

Doch würde heute dieser Gott geboren  
Da gäbs für ihn kein Kreuz mehr zu erringen.  
Ziegt ist man tolerant in allen Dingen:  
Statt Kreuz und Peitsche gibt man Eselsohren.

Auch Barrabas möcht Gnad und Mitleid finden,  
Im Irrenhaus würd' eine Zell ihn fassen,  
Denn Mord, wie Narrheit sind gleich „unvernünftig“.

Doch, Edler, darfst du's nicht zu tief empfinden,  
Du mußt nur lächelnd alles gelten lassen.  
Du bleibst ein freier Narr; drum schweige läufig!

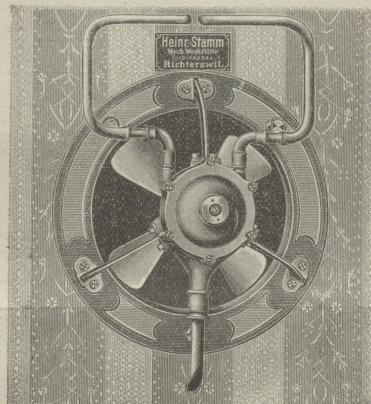
H. Goray.

### Sprüchwörter-Ragout.

Wer die Sprüchwörter nicht ehrt, der ist nicht wert, daß ihn die Hunde vom Hosen weg locken, und wer diese Perlen der Volksweisheit vor die Säue wirft, der verdient, unbefleckt in den Acheron geworfen zu werden:

Eines schlägt sich nicht für Alle und wen's nicht juckt, der geht nicht in die Falle! — Zwei harte Steine geben einen guten Klang und der Klügere hat goldenen Boden! — Es fällt kein Apfel vom Himmel und kein Meister weit vom Stamm, sondern gut Ding will Eile mit Weile haben. — Der Mensch denkt, aber kommt Zeit, kommt's anders, und wer das „Wenn“ und „Aber“ erdacht, hat manchem schon groß Leid gebracht! — Edel wollen wir sein, hülfreich und gut und den Nächsten lieben, so lange er warm ist! — Hochmut lehrt beten und Not kommt immer vor dem Fall! — Eine Krähe wäschte die andere und eine Hand hält der andern die Augen nicht aus! — Fröhlichkeit hat Gold im Mund; sie ist der beste Koch und bricht das Eisen wie alter Anfang! — Im Wein ist Hoffen und Harren, aber nichts ist so sein gesponnen, es macht doch Manchen zum Narren!

## Zentralheizungs-Fabrik Altorfer & Lehmann ZOFINGEN



389 Diplom I. Klasse Thalwil 1906.

### Desinfektrin?

Anerkannt bestes und billigstes Desinfektionsmittel für Pissoir. (Durch viele Anerkennungsschreiben ausgezeichnet.)

Probesendung von 3 Liter in Blechkannen mit Gebrauchsanweisung liefert geg. Nachnahme à Fr. 3.— die 50

Fabrik chem. Produkte, Clarastrasse, Basel.

### Clichés

f. Zeitungen, Kataloge etc. 27  
Ernst Doecker, Militärstrasse 48—50.  
elektr. Betrieb, Zürich - Telefon 394.

### Reimann & Vogt

Winterthur, Kasernestrasse 42.  
Gas-, Wasser- und Heizungsanlagen.

Pumpen und elektrische Lautwerke.  
Spezialität in Closets-, Bad u. Wasch-Einrichtungen. Acetylén-Installations.  
Reparatur-Werkstätte. 10

### Kein Gastwirt

versäume es, seine Lokalitäten im Interesse der eigenen u. seiner Gäste Gesundheit gut zu ventilieren. — Ausgezeichnete Dienste leistet mein durch kleines Turbinchen angetriebener

### Ventilator.

Prospekt gratis und franko!

Höfl. empfiehlt sich

**Hch. Stamm,**  
Mech. Werkstätte,  
Rüterswil a. Zürichsee.

Liefern und erstellen als Spezialität unter Garantie:

72

## Zentralheizungen aller Systeme.

Sanitäre Einrichtungen, wie Bad-, Wasch-, Closets- und Toilette-Einrichtungen. Prima Referenzen zur Verfügung. Zweiggeschäfte in St. Gallen, Lugano u. Milano.

### Aktiengesellschaft der Conservenfabrik SEETHAL, Seon

(Aargau)



#### Spezialitäten:

Mirabellen, Reine-clauden, Kirschen, Zwetschgen, Quitten, Heidelbeeren, Birnen  
Aepfel etc.

Gemüse-Conserven, Erbsen, Bohnen, Tomatenpure, Spargeln,

Schwämme, Cornichons, Pickles, Capern, Sauerkraut etc.

#### in nur feinsten Qualitäten.

In allen besseren Lebensmittelgeschäften erhältlich. Man verlange ausdrücklich

Seethaler Conserven und Gemüse-Conserven.



Alkoholfreie Weine

Willst du in deinen alten Tagen  
Nicht über tausend Leiden klagen  
Willst du im Alter jung noch sein  
So „trinke Alkoholfreien Wein“.

in Meilen

44

### Federleichte Pelerine „Ideal“

ist der  
praktischste Wetter-  
Mantel

für Herren und Damen, speziell geeignet für Alpinisten, Radfahrer, Jäger, überhaupt für jeden Sportsfreund. — Als siedenweichen federleichten

wasserdichten  
Himalaya-Loden

zirka 600 Gr. schwer, 115 cm lang, in den Farben schwarz-grau, mittelgrau, schwarz-blau, braun, drap u. stein-grün. Als Mass genügt die Angabe der Hemdkrag n. weite. Preis Kr. 21.— M. 18.— Fr. 21.— zoll- und portofrei nach allen Ländern.

Verlangen Sie Preisver-  
zeichnis u. Muster von Loden-  
stoffen f. Anzüge, Damen-  
Kostüme etc. franko.

Karl Kasper, Lodenstoff-Versandhaus, Innsbruck, Tirol.  
Landhausstrasse 7.

in Meilen

44



### SCHINDLER's Kirsch-Destillation SCHWYZ.

Neueste Auszeichnung:  
Ehrendiplom und goldene Medaille Mailand.

#### Briefmarken-Sammler ACHTUNG!

100 versch. garant. echte Briefmarken kosten nur 30 Cts.  
50 ditto, von Asien nur Fr. 1.65  
50 " Afrika " 2.75  
50 " Australien " 2.50  
Preislisten über Briefmarken und  
Albums werden gratis versandt.

Briefmarkenhandlung Locher, Bern,  
Spitalgasse 29. 147

### Losen Sie!

Die Ziehung der Lotterie für die  
neue Kirche in

**Neuenburg** (Fr. 1.—) rückt  
immer näher.  
Größte Trefferzahl (10,405 Treffer) und  
höchster erster Treffer (Fr. 40.000) aller  
schweizerischen Lotterien,

Haupt-depot Fleuty, rue Gourgas Genf.

Ziehung der Göschen-  
alp Lotterie demnächst.

## Glossen zum Weltuntergang.

Laßt nochmals uns recht fröhlich leben! Heut soll die Welt ja untergehn!  
Laßt uns die Becher nochmals geben eh' wir wie Staub in Nichts vergehn!  
Es ist zwar eine alte Sage, das Lied vom Weltuntergang;  
Die Welt geht unter alle Tage und steht auf ihr Leben lang.

Was sollen wir uns denn noch kümmern um dieses Werden und Vergehn? —  
Schon sehe ich auf unsern Trümmern ein neu Geschlecht spazieren gehn.

Drum rasch! Laßt uns noch fröhlich leben, wenn doch die Welt will untergehn!  
Laßt uns die Becher nochmals geben, eh' wir wie Staub zu Nichts vergehn.

Ernst Meyer-Leibstadt.

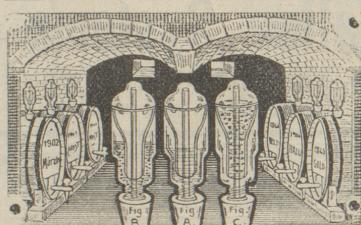
### Missverständnis.

Professor: „Heute habe ich bei meinem Kollegen Wurm ein Auto-graph von Schiller kennen gelernt.“

Tochter: „Das ist aber reizend. Wird uns der Graf auch einmal zu einer Fahrt in seinem Auto einladen?“

### Achtung für Hotels u. Restaurants!

### Sie beklagen sich



dass Ihr Wein, Most, sich gestossen, kohlensäurearm, lind, ja stichig geworden. Warum schützen Sie sich nicht rechtzeitig durch Anschaffung des billigen Schutzspenders „Automat“ Patent 9194? Illustr. Prospekt gratis und franko durch den Erfinder und alleinigen Fabrikanten 22  
Vogler-Egloff in Ober-Rohrdorf (Kanton Aargau).  
Bürsten- und Fasshainenfabrik. Diplom I. Klasse Schw. Kellerei-Ausstellung Luzern. — Silb. Medaillen Bern und Frauental. Von Gastwirten la. Zeugnisse.



Generalvertreter: P. Landis, Jng., Zürich.  
Vertretung für die Kantone Aargau und Solothurn:  
G. ABECC, Automobiles, BADEN.

Für Aerzte und Gewerbetreibende empfehle die neuen Modelle 1907 der H. A. G. Wagen, besonders der leichte Vierzylinder 10—12 PS. 74

Göschener definitiv nächste Ziehung, Haupttreffer 30,000 und 20,000 Fr. und schönster Plan. 11  
Lose v. Göscheneralp-Urnernboden, sowie Neuchatel, Schindellegi u. Oerlikon versendet zu 1 Fr. und Listen zu 20 Cts. das Haupt-Lose-Versanddepot von Frau Haller, Zug. — Auf 10 ein Gratislos. — Ziehung Neuenburg etc. viele Mon. später.

**Frauen!**  
Blutstockung etc. 69  
behandelt P. Diervas, Kalk, (Rheinland) 27. Frau G. in M. schreibt: „Ihr Mittel hat schnell geholfen.“ (Rückporto erbeten.) (O. F. 408)

**Herren,** welche vorzeitig d. Abnahme ihrer besten Kraft 4 wahrnehmen, wollen sich meinen Prospekt (geg. Retourn.) gratis kommen lassen.

E. Herrmann, Apotheker, Berlin N. O., Neue Königstr. 7.

Amerik. Buchführung lehrt gründl. durch Unterrichtsbriefe. Erfolg garantiert. Verlangen Sie Gratisprospekt. H. Frisch, Bücherexperte Zürich. N. 3. 142

**SPECIALHAUS für Gummi-Mäntel**  
auch als gewöhnliche Mäntel tragbar für Damen und Herren  
Offiziers-Paletots und Peterinen, Automobilanzüge nur 250 gr. wiegend. Lederanzüge für Chauffeur, Kutschere-Röcke in grosser Auswahl nach Mass, in dringenden Fällen in 12 Stunden alles in prima engl. Ware. 76  
Specker's Wwe. Zürich, Kuttelgasse 19, mittl. Bahnhofstr. Preislisten und Musterkollektionen zu Diensten

**AUFGÜGE**  
Hydraulische, Elektrische, Transmission- und Hand-  
Jeder Art erstellt.  
ALB.WISMER  
(Maschinen-Fabrik) Industriequartier ZÜRICH

Ein neu Geschlecht mit neuem Denken, so friedlich wie der Engel Schar!  
Das wie die Schäfchen sich läßt lenken, nur Poulets ist und Caviar.

Wir haben uns durch Not und Mühen das Leben eckhaft gemacht,  
Und selbst im schönsten Maienblühen bedrückte uns der Sorgen Nacht.

So fahr denn wohl, du Erdenleben mit allem deinem eitlen Land!  
Schon spürt den Uetliberg ich beben, der See stürmt schon hinaus aufs Land...

Drum rasch! Laßt uns noch fröhlich leben, wenn doch die Welt will untergehn!

Laßt uns die Becher nochmals geben, eh' wir wie Staub zu Nichts vergehn.

Ernst Meyer-Leibstadt.

**C. Kohler, Billard-Fabrik, Genf**  
Rue des Alpes 18.  
Präzisions-Billard und Billardtische, neue, sehr praktische Konstruktion. Man verlange den illustrierten Katalog. 200

### Bar- oder Teilzahlung.

Wir liefern zu Exportpreisen:

Katalog. 1. Taschenuhren. 2. Regulatoren. 3. Ketten, Ringe, Broschen. 4. Phonographen u. Sprechapparate. 5. Handharmonikas. 6. Zithern. 7. Trompeten, Flöten, Klarinetten, Trommeln. 8, 9. Flobert-Gewehre, Revolver, Jagdflinten. 10. Feldstecher. 11. Reisszeuge. 12. Photogr. Apparate. 13. Barometer. 14. Brillen u. Zwicker. 1 Katalog gratis und jeder weitere 10 Cts. 55



Export- und Versandhaus Zürich, Bederstr. 17/25

## Fahrräder



Modell 1907 von 70 Fr. an.  
Mäntel Fr. 4. 50 frische,  
Schläuche Fr. 3. 50 gute Ware

Alle andern Bestandteile zu halben Originalpreisen.

Über 4000 Kunden.

**Erni-Fallet,**  
Fahrrad- und Gummi-Exphaus,  
Luzern.

Größtes Geschäft der Zentralschweiz.

46

Ziehung Binningen 25. März definitiv.

## LOSE

von Binningen, sowie Göscheneralp, Neuchâtel, Schindellegi, versendet à 1 Fr. u. Listen zu 20 Cts. das Lose-Versanddepot

**Frau Hirzel-Spörri, Zug.**  
Haupttreffer 5—40.000 Fr.

45 Auf 10 ein Gratislos.

## GRATIS

und verschlossen erhalten Sie meine Prospekte für Bedarf Artikel zur

**Kleinerhaltung** der Familie. 16

J. Kitterer, Drogerie, Emmishofen.

**Photos** für Kunstreunde, schöne Pariser Originale in bester Ausführung. Katalog nebst hübscher Sendung sorgfältig gewählt, à Fr. 5, 10 und 20. Briefmarken (Cabinets, Stereoskop, Miniaturen). — Bücher in allen Sprachen. — Gummisachen. 39 R. GENNERT, 89 Faubourg Saint-Martin, PARIS. Katalog allein Fr. 1.



**BASLER LEBENSVERSICHERUNGS-GESELLSCHAFT**  
LEBENS- RENTEN- & UNFALL- VERSICHERUNG  
DIREKTION IN BASEL, ELISABETHENSTRASSE 46. ++ VERTRETER ALLERORTS

